

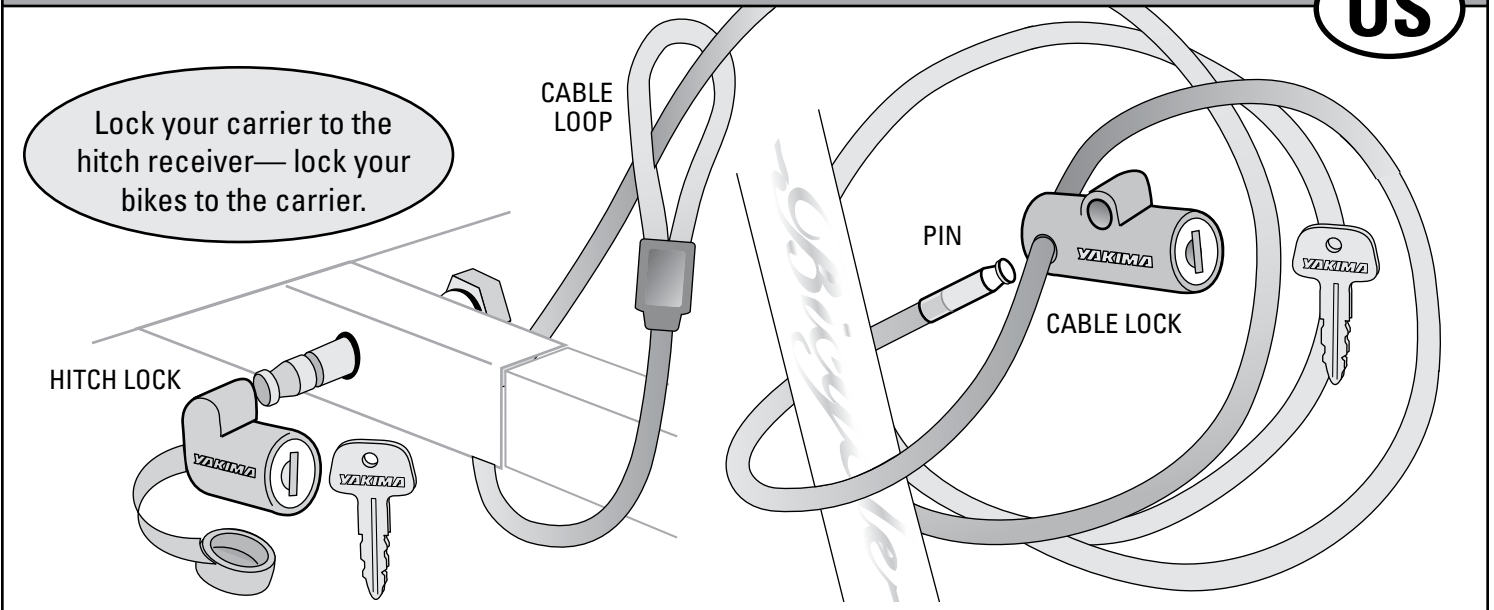
Lock your carrier to the hitch receiver—lock your bikes to the carrier.

CABLE LOOP

PIN

CABLE LOCK

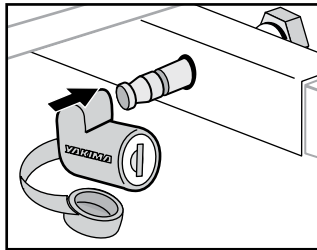
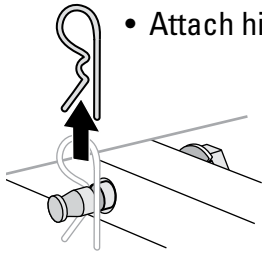
HITCH LOCK



### Lock the CARRIER to the receiver:

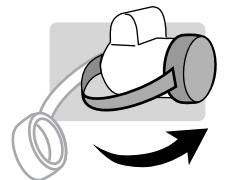
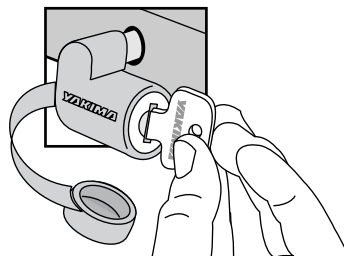
**1**

- Remove hitch pin from the hitch bolt.
- Attach hitch lock.



**2**

- Insert the key and LOCK THE Lock.

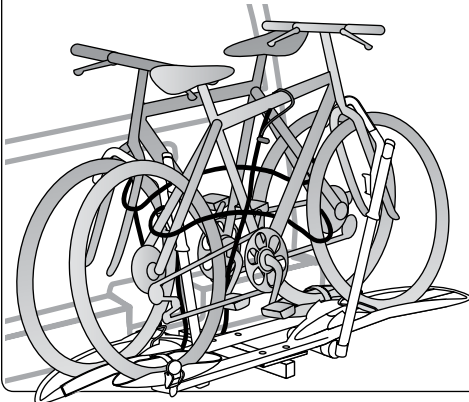


Close the lock cap.

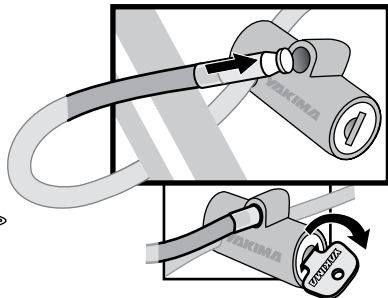
### Lock the BIKE to the carrier:

**3**

- THREAD THE CABLE THROUGH EACH BIKE WHEEL AND ALL BIKE FRAMES.



Insert the pin into the lock and lock it.



**4**



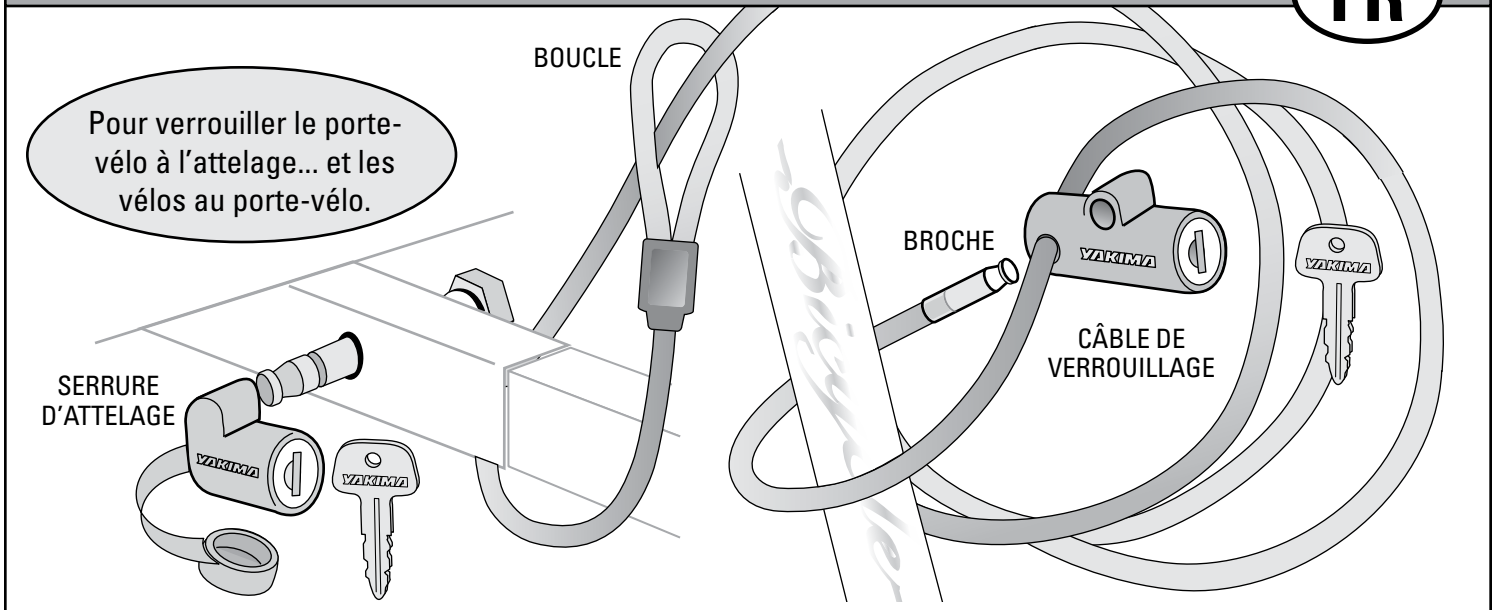
**VERIFY THAT THE PIN IS SECURE BY PULLING ON THE LOCKED CABLE.**

- Be sure to pass the cable through all bike frames and wheels.
- Keep lock and pin free of debris.
- Lubricate locks periodically with a lock lubricant.
- Replacement parts: (888) 925-4621.

**TECHNICAL ASSISTANCE  
OR REPLACEMENT PARTS**  
Contact your dealer, or visit  
[www.yakima.com](http://www.yakima.com), or call  
(888)925-4621  
Monday through Friday,  
7:00 AM to 5:00 PM, PST

**LOVE IT TILL YOU LEAVE IT**  
**LIFETIME**  
WARRANTY

This product is covered by YAKIMA's  
"Love It Till You Leave It" Limited Lifetime Warranty  
To obtain a copy of this warranty,  
go online to [www.yakima.com](http://www.yakima.com)  
or email us at [yakwarranty@yakima.com](mailto:yakwarranty@yakima.com)  
or call (888) 925-4621



### Verrouiller le PORTE-VÉLO à l'attelage:

**1**

- Enlever la broche de sûreté du boulon d'attelage.
- Mettre en place la serrure.

**2** Insérer la clé et VERROUILLER LA SERRURE.

Mettre le capuchon en place.

### Verrouiller les VÉLOS au porte-vélo:

**3** ENFILER LE CÂBLE DANS CHACUNE DES ROUES ET DANS TOUS LES CADRES.

Enfoncer la broche dans la serrure et la verrouiller avec la clé.

**4**

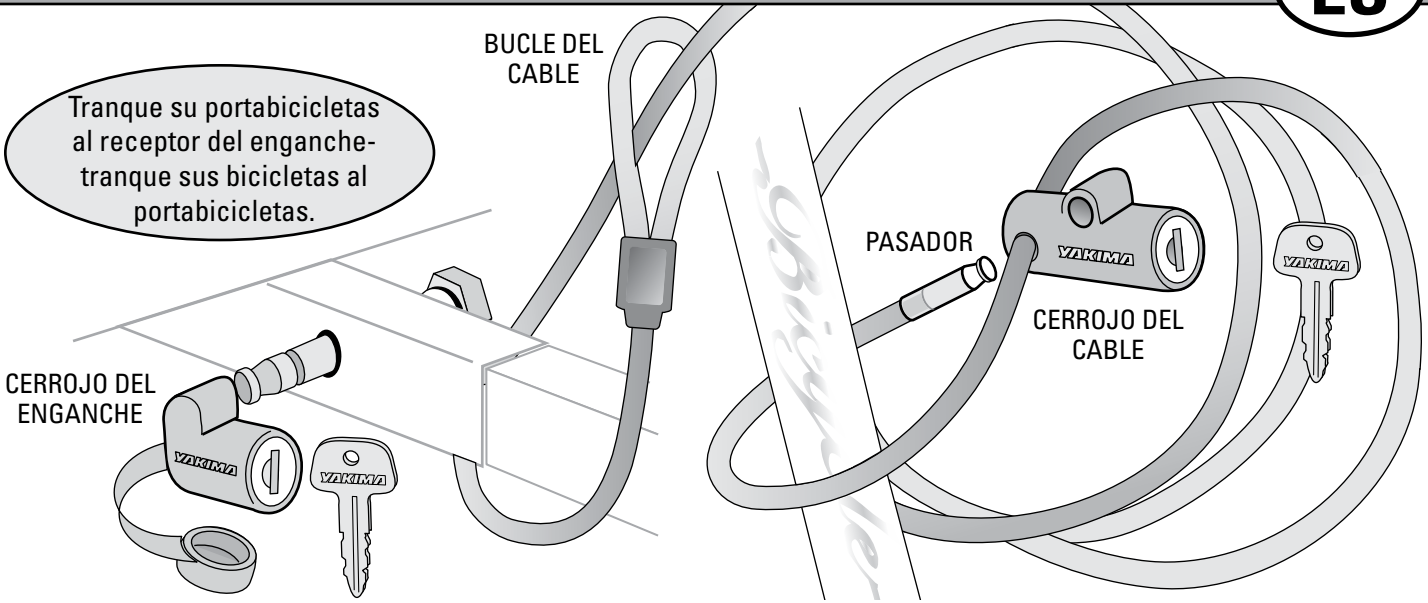
**CONTRÔLER QUE LA BROCHE EST BIEN FIXÉE EN TIRANT SUR LE CÂBLE.**

- Vérifier que le câble est enfilé dans chacune des roues et dans tous les cadres.
- Protéger la serrure et la broche de la saleté.
- Lubrifier de temps à autre les serrures avec un lubrifiant pour serrures.
- Pièces de rechange: (888) 925-4621.

**RENSEIGNEMENTS TECHNIQUES OU PIÈCES DE RECHANGE**, prière de contacter votre dépositaire, de consulter le site [yakima.com](http://yakima.com) ou d'appeler au (888) 925-4621, du lundi au vendredi entre 7h et 17h, heure du Pacifique.

**LOVE IT TILL YOU LEAVE IT**

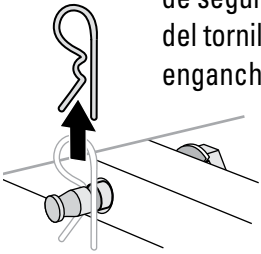
Ce produit est couvert par la garantie limitée « Tant que durera notre histoire d'amour » YAKIMA Pour se procurer une copie de cette garantie, aller en ligne à [www.yakima.com](http://www.yakima.com) ou nous envoyer un courriel à [yakwarranty@yakima.com](mailto:yakwarranty@yakima.com) <<mailto:yakwarranty@yakima.com>> ou appeler au (888) 925-4621



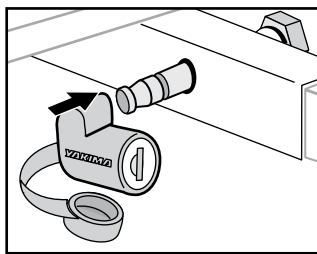
## Tranque el PORTABICICLETAS al receptor:

1

- Quite el clip de seguridad del tornillo del enganche.

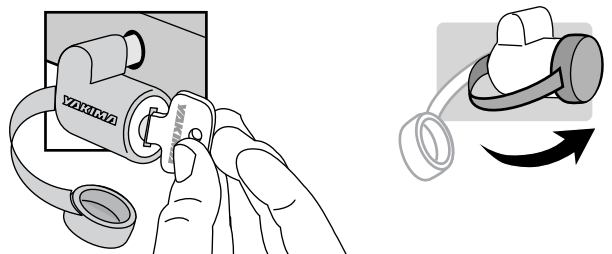


- Coloque el cerrojo del enganche.



2

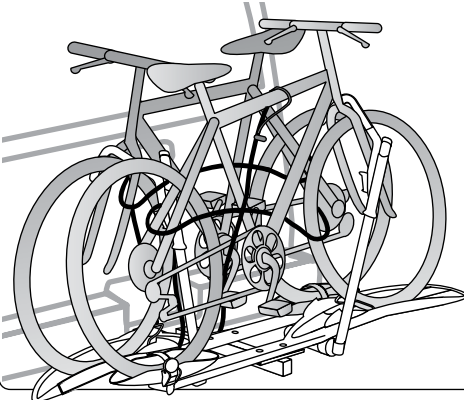
- Inserte la llave y TRANQUE EL CERROJO.



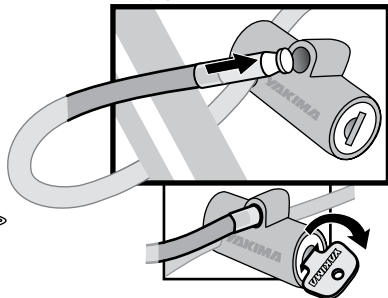
## Tranque la BICICLETA al portabicicletas:

3

- PASE EL CABLE POR CADA RUEDA Y POR TODOS LOS CUADROS DE LAS BICICLETAS.



Inserte el pasador en el cerrojo y cierre con la llave.



4



VERIFIQUE QUE EL PASADOR ESTÁ FIRME TIRANDO DEL CABLE TRANCADO.

- Cerciérese de pasar el cable por todos los cuadros y ruedas de las bicicletas.
- Mantenga el cerrojo y el pasador limpios.
- Lubrique periódicamente los cerrojos con lubricante para cerrojos.
- Por repuestos llame al (888) 925-4621.

SI NECESITA ASISTENCIA TÉCNICA O REPUESTOS  
Contacte un vendedor, visite el sitio [www.yakima.com](http://www.yakima.com) o llame al (888)925-4621.  
De lunes a viernes, de 7:00 AM a 5:00 PM, hora del Pacífico.

LOVE IT TILL YOU LEAVE IT  
**LIFETIME**  
WARRANTY

Este producto está cubierto por la garantía limitada a vida "mientras dure el romance" de YAKIMA Para obtener una copia de esta garantía, visítenos en [www.yakima.com](http://www.yakima.com), envíenos un correo electrónico a [yakwarranty@yakima.com](mailto:yakwarranty@yakima.com) o llámenos al (888) 925-4621.